

# US Car Show

Dimanche 10 Septembre 2017



**Concert Rock**

**Concert Rockabilly**



**Danse Country**

**Stands**    **Taureau Mécanique**  
**Buvette**    **Restaurant du Camping**  
**Dès 10 h**    **Entrée 2€**

**NOSTALGIE**  
CLERMONT-FERRAND 87.7

**Pont-du-Château**    **63430**    **Camping les Sablons**

**AmericanArverneTribu.com**

**SNAC Plus**

KREMER &amp; Fils sarl



10 chemin des baratins  
63430 Les Martres d'Artière

Tel./fax: 04 73 83 07 86

Portable: 06 03 33 03 79

e-mail: [snac.plus@orange.fr](mailto:snac.plus@orange.fr)

Site web: [www.snacplus.fr](http://www.snacplus.fr)

- maçonnerie

- charpente

- couverture

- restauration

**LABONNE**

13 Rue des VARENNES - CAP SUD

**AUBIERE**[contact@labonne-carrosserie.com](mailto:contact@labonne-carrosserie.com)**CARROSSERIE**

04.73.26.33.44



### Un carrossier qui bichonne les voitures et coucoune leurs propriétaires.

Quand on confie sa voiture à un carrossier, on a d'abord besoin d'être rassuré... La carrosserie Labonne l'a bien compris, qui se place résolument aux côtés de l'automobiliste pour l'assister dans ses démarches vis à vis de son assureur. « Un accident est souvent plus qu'une contrariété, on peut perdre confiance et notre intervention commence là, explique Benjamin Labonne, le fils du créateur de l'entreprise ». Depuis 1973 la carrosserie prend en charge les voitures autant que leurs propriétaires en assistant ces derniers jusque dans la rédaction de leur constat amiable. Toute les démarche sont faites pour accompagner l'assuré dans le règlement du sinistre : choix d'un expert indépendant pour défendre les intérêts de l'assuré, type de procédure :

- hors assurance pour les travaux dont le montant sont inférieurs à la franchise
- sinistre responsable : aide à la déclaration avec mission pour un expert indépendant et remise sur franchise
- sinistre non responsable : accompagnement dans la procédure à l'encontre de la partie adverse pour éviter une déclaration auprès de l'assurance du sinistré.

**T**ravaux **P**einture **S**ervices

Peinture intérieure  
Ravalement de façade  
Isolation  
Petit travaux de couverture

06.45.19.48.32

12 rue du château  
63800 Saint Bonnet les Allier.

[cyrilderycke@hotmail.com](mailto:cyrilderycke@hotmail.com)

Côté technique l'entreprise a mis sur le top du matériel, ce qui nous permet d'envisager la restauration de véhicules anciens. Mais surtout, la compétence des hommes est au cœur de tout.

13 Rue des Varennes - 63170 AUBIERE

Tél. 04 73 26 33 44

[www.labonne-carrosserie.com](http://www.labonne-carrosserie.com)

## SAS BRANDON

TERRASSEMENT  
LOCATION BENNE  
TRAVAUX PUBLICS

0614041521  
0463222753



1 Rue des Prodeaux  
63117 CHAURIAT

Devis gratuit

## "LE CENTRAL" BAR

04 73 69 66 82 - BAR PIZZERIA



1, place Lafayette 63117 CHAURIAT



» Electricité, électronique,  
diagnostic automobile

» Entretien mécanique  
toutes marques

» Spécialiste GPL et  
climatisation

» Aménagements véhicules  
pour personne à mobilité  
réduite

Garage  
**CHARTOIRE**  
*OL*

*On s'occupe de votre auto depuis 1947*

☎ 04 73 91 54 82

🌐 [contact@chartoireetfr.fr](mailto:contact@chartoireetfr.fr)

📍 7 rue Jules Verne - ZI du Brézet - 63100 CLERMONT-FERRAND



**LE SPÉCIALISTE DES BOITES  
À VITESSES AUTOMATIQUES**

**AUTOMATIC CAR  
CONCEPT**

**ROUTE D'ISSOIRE  
Z.A.C LA NOVIALLE  
63670 LA ROCHE BLANCHE  
04 43 11 74 09**

**Informatique  
et  
Dépannage**

**ORDILAND**

1 Avenue de l'Allier  
63800 Pérignat

Ouvert du mardi  
au vendredi  
9h00 à 12h00  
14h00 à 19h00  
Samedi 9h00 à 12h00

**04 73 69 54 79**  
**ordiland63@gmail.com**

**SYSTEM POSE**  
FOURNITURE ET POSE  
FENÊTRES - PORTES - VOILETS - STORES .....  
ALU - BOIS - PVC .....

Tel : 06-85-77-20-71  
Fax : 04-73-62-34-82  
DHOME SERGE  
1 PLACE PASTEUR  
63117 CHAURIAT

The image shows a technical cross-section diagram of a window or door frame, illustrating the internal structure and the placement of various components like seals and hardware. The text describes the company's services in providing and installing window and door systems made from aluminum, wood, or PVC.

**CASH**  
PISCINES  
tout pour la piscine

**TOUT  
POUR LA  
PISCINE**

CHOISIR



ÉQUIPER



ENTRETIENIR



JOUER



PROFITER



[www.cash-piscines.com](http://www.cash-piscines.com)

4 RUE DE LA ROCHELLE  
LEMPDES (63)  
DERRIERE BRICOT DEPOT  
[www.cash-piscines.com](http://www.cash-piscines.com)



Agence PONT DU CHATEAU  
2 Place de la République  
63430 PONT DU CHATEAU  
04 73 40 67 16

DES OFFRES  
EXCEPTIONNELLES SUR  
LES PRETS\*

et 40€ offerts  
pour l'ouverture  
d'un livret\*

(\*voir conditions en agence)





**SNACK**      **BUVETTE**  
**STANDS MARCHANDS**  
**RESTAURANT DU CAMPING**  
**ANIMATIONS**



# PROGRAMME

10H OUVERTURE DU SITE

11H DÉPART DU CRUISING

JAZZ BAND "VIC' TEAM"

12H CONCERT ROCK EAGLE4



14H DANSE COUNTRY



**TALLENDE**  
COUNTRY PASSION

16H CONCERT ROCKABILLY



*The Ringtones*



"ANY OLD TIME YOU USE IT"

CONTACT : 06.35.39.27.15



# MAG MFORM

## CENTRE de REMISE EN FORME

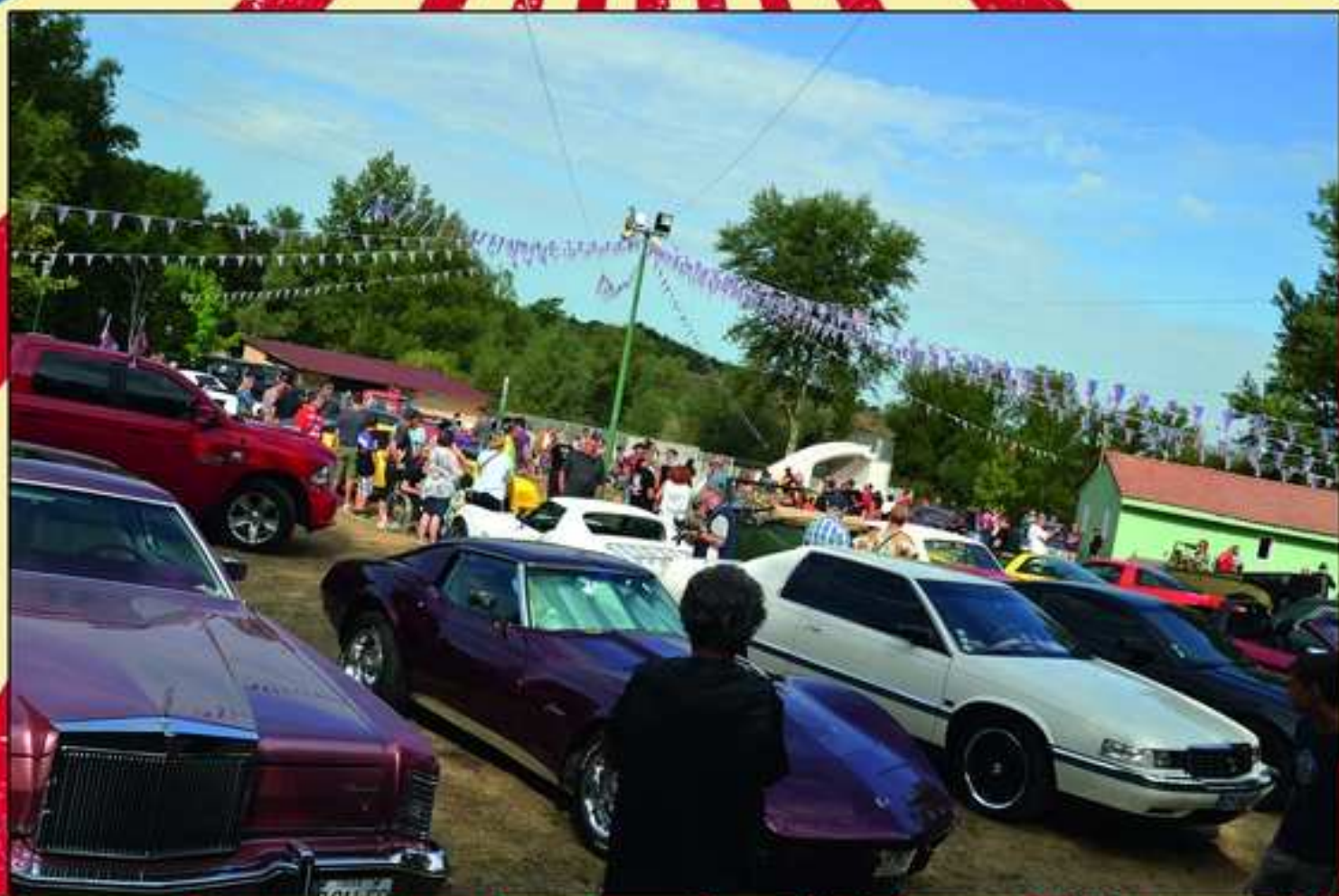
7/7j de 5h à minuit  
NON-STOP



Cours collectifs - Musculation  
Cardio - Coaching personnalisé

rue des fangeas 63370 Lempdes 04.73.87.20.22

**BON POUR 1 SEANCE GRATUITE**



**Chris and Franck's**  
Classic and Muscle Cars

**Spécialiste** *Classique et muscle cars*

Chris : +33 06 64 23 41 29 / Franck : +33 06 09 93 55 43  
[www.chrisandfrancks.com](http://www.chrisandfrancks.com)

**PRESTIGE GOIFFURE**

MASCULIN & FEMININ

**ALEXANDRE**

36, rue du pont de la graviere  
63400 CHAMABIERES  
Tel : 04.73.36.57.74





**CBM Trike<sup>63</sup>**

Vente neuf & occasion/Entretien-réparation

CBM Trike<sup>63</sup> - N°6 ZA les Rases 63450 TALLENDE  
Tél. 04 73 28 04 90 mail. cbm-trike63@orange.fr

**G. ROUSSET**

**LOCATION MATERIELS TP**

87 av F. Mitterrand - 63910 VERTAIZON

**04 73 73 71 60**



**SUPER**



**Pont-du  
Château**  
Rive Droite

*les nouveaux  
commerçants*

**Lundi à Samedi : 8H30 à 20H**

**Dimanche : 8H30 à 12H30**



24 Av. de Lyon 04 73 60 42 80

## Chez Denis

Plats à emporter sur commande

06-44-85-12-38

17 ave. François Mitterrand  
63910 Vertaizon



## Auto Passion

Restauration Entretien  
Carrosserie Mécanique  
Préparation Rallye circuit  
Reconstruction véhicules historiques

*2 adresses à votre service*

■ **ORCET**  
4, rue du Breuil  
04 73 84 73 28

■ **BILLOM**  
Z.I. Billom  
04 73 68 52 14



DOME VO

3, Bd Saint-Jean - Z.I. du Brézet - 63000 Clermont-Fd



**Artisan  
Batiment  
et Services...**

**06.52.55.38.49**

Entretien & Réparation toutes marques  
Diagnostic électronique  
Climatisation  
Vente

**RPCAR**

☎ 04 73 34 35 36

43 Avenue du Roussillon  
63170 Aubière  
rpcar.aubiere@gmail.com



Réparation toutes marques - Ventes - Locations

**Garage COTTIER**

64, avenue de Lyon  
63430 PONT-DU-CHÂTEAU  
Tél. 04 73 83 22 85  
Fax 04 73 83 37 22

Dépannage  
Assistance  
7j/7 - 24h/24

7j/7  
24h/24



[garage.cottier@gmail.com](mailto:garage.cottier@gmail.com)

[garage.cottier.locations@gmail.com](mailto:garage.cottier.locations@gmail.com)

TOTAL



**Cabinet**  
**CASTEL COURTAGE**

Assurances - Patrimoine - Finances

19, rue du Dr Chambige - 63430 Pont-du-Château  
Tél. 04 73 68 87 17 - Fax 04 73 68 89 82  
[castel.courtage@wanadoo.fr](mailto:castel.courtage@wanadoo.fr)

**BANQUE CHALUS**  
La Banque d'Auvergne & du Limousin



Il n'est jamais trop tard  
pour bénéficier des avantages  
d'une banque qui allie  
à la fois tradition,  
professionnalisme et expertise.

Banque Chalus - 1 place de la République - 63000 Clermont-Ferrand  
au 04 73 83 22 85 - fax 04 73 83 37 22  
Banque Chalus est membre de l'Union Européenne de Banques et de  
Finances et de l'Association Française des Banques et de Finances

24 rue de l'Éclair de Ville - 63400 PONT DU CHÂTEAU - Tél. 04 73 83 22 85  
[www.banque-chalus.fr](http://www.banque-chalus.fr)



**Ouvert 7/7**  
service continu de 12h à 23h



Burgers - Steak house  
Salads - Hot-Dog - Cocktails  
Milkshake - Churros - Ice Cream  
Kid's Menu...

[www.memphis-coffee.com](http://www.memphis-coffee.com)



REJOIGNEZ NOUS SUR  
**MEMPHIS COFFEE**  
CLERMONT FERRAND

**RUE DE L'EMINEE CLERMONT-FERRAND**  
(A CÔTE DU BBOX) - TEL : 04 73 35 87 24